

РЕГЛАМЕНТ (ЕИО) № 3955/92 НА СЪВЕТА

от 21 декември 1992 година

относно сключването, от името на Европейската икономическа общност, на споразумението за създаване на Международен център за наука и технологии между Съединените американски щати, Япония, Руската федерация и, действайки в качеството си на единна страна, Европейската общност за атомна енергия и Европейската икономическа общност

СЪВЕТАТ НА ЕВРОПЕЙСКИТЕ ОБЩНОСТИ,

като взе предвид, Договора за създаване на Европейската икономическа общност и по-специално член 235 от него,

като взе предвид, предложението на Комисията,

като взе предвид, становището на Европейския парламент¹,

като има предвид, че подписването, от името на Европейската икономическа общност, на споразумението за създаване на Международен център за наука и технологии между Съединените Американски Щати, Япония, Руската федерация и, действайки в качеството си на единна страна, Европейската общност за атомна енергия и Европейската икономическа общност, ще допринесе за осъществяване целите на Общността и доколкото Договорът не предвижда за приемането на настоящия регламент други пълномощия, освен тези по член 235,

ПРИЕ НАСТОЯЩИЯ РЕГЛАМЕНТ:

Член 1

Европейската икономическа общност одобрява споразумението за създаване на Международен център за наука и технология между Съединените Американски Щати, Япония, Руската федерация и, действайки в качеството си на единна страна, Европейската общност за атомна енергия и Европейската икономическа общност, както и декларацията на Общността по отношение на член 1. Текстове на споразумението и на декларацията са приложени към настоящия регламент.

Член 2

Председателят на Съвета, от името на Европейската икономическа общност, връчва нотификацията, предвидена в член XVIII от споразумението².

¹ ОВ С 337 от 21.12.1992 г

² Датата на влизане в сила на споразумението ще бъде публикувана в Официален вестник на Европейските общности от Генералният секретариат на Съвета

Член 3

1. В Управителния съвет на Международния център за наука и технология, наричан по-нататък "Центъра", Общността ще бъде представлявана от председателството на Съвета и от Комисията, като всеки от тях назначава един свой представител в съвета.
2. Комисията ще отговаря основно за управлението на въпросите, касаещи Центъра.
Съветът ще бъде изцяло информиран, достатъчно време преди заседанията на Управителния съвет на Центъра, относно въпросите, които ще бъдат разглеждани на тези заседания и относно намеренията на Комисията в тази връзка.
Без да накърнява разпоредбите на параграф 3, Комисията изразява позицията на Общностите в Управителния съвет.
3. По въпросите, отнасящи се до член III (v) и членове V и XIII, позицията на Общностите се определя от Съвета и се изразява, съгласно общия ред, от председателството, освен ако Съветът не реши друго. По въпросите, отнасящи се до член IV B (i) и v) и член IV E, позицията на Общностите се определя от Съвета и се изразява, съгласно общия ред, от Комисията, освен ако Съветът не реши друго, а по-специално, когато става въпрос за области, при които се изискват опит и експертиза главно на държавите членки.
4. Съветът решава с квалифицирано мнозинство, когато приема позиция на Общностите в рамките на параграф 3.
Съветът решава с обикновено мнозинство, когато, в приложение на предишния параграф, позицията на Общностите следва да бъде изразена, обратно на общия ред, от Комисията или от председателството, според конкретния случай.
5. Решенията, отнасящи се до проекти за финансиране и съвместно финансиране от страна на Общностите, се взимат съгласно и в съответствие с разпоредбите на Регламент (ЕИО) № 2157/91³ (1) или на всички актове, произтичащи от него,
6. В Консултативния научен комитет, създаден по силата на член IV точка D от споразумението, Общностите се представляват от съответни експерти, назначени от Съвета на основата на предложен от Комисията списък, съдържащ лицата, посочени от държавите членки.

Член 4

Центърът действа като юридическо лице и притежава цялата дееспособност, признавана на юридическите лица от законодателството, приложимо в Общностите; по-специално, той е правоспособен да сключва договори, да

³ ДВ L 201 от 24.7.1991 г., стр. 2

придобива и отчуждава движимо и недвижимо имущество и да предявява съдебни иски.

Член 5

Настоящият регламент влиза в сила на третия ден след публикуването му в *Официален вестник на Европейските общности*.

Настоящият регламент е задължителен в своята цялост и се прилага пряко във всички държави членки.

Съставено в Брюксел на 21 декември 1992 година

За Съвета:

Председател

D. HURD